



Razitko / Stamp:

CE We would stressy point out that assembly not carried out properly by a competent installer will result in cancellation of any right to damage compensation, in particular those arising by virtue of the product liability act. One of these risks and the resulting claims are subject to absolute liability on the owner, placing the burden of proof on the owner. The vehicle must be properly commencing installation. Do not overload trucks; the maximum loads per connection are detailed in this manual. The following information must be read and understood by the installer. The vehicle must be installed thoroughly after the manufacturer's instructions should be carried out by qualified personnel with the relevant technical knowledge. The vehicle manufacturers' current technical notes and information on retrofitting must be followed. The removal and replacement instructions in the current repair manuals must be followed. It must be noted that the vehicle must be installed on a trailer hitch. The vehicle must be installed on a trailer hitch. It must be ensured that the in-vehicle computer can be programmed for the addition of a "trailer hitch". The vehicle's fuel memory must be read out, and the electrical system has been checked, the functional operation of the vehicle must be checked. The vehicle must be checked for instruction of the vehicle manufacturer. If necessary further vehicle systems (e.g. parking aids) must be separately coded to the equipment variant "trailer hitch". The vehicle must be checked for any problems, implementing must be limited to 0.5 m/s. The vehicle must be checked for any problems, implementing must be limited to 0.5 m/s.

[illegible]

Se recomienda expresamente que un montaje se realice únicamente por un instalador competente capaz de dar la cancelación de cualquier derecho a indemnización por daños y perjuicios, en particular los que se derivan de la ley de responsabilidad por productos defectuosos. El contenido de este manual no constituye una garantía. Las instrucciones de instalación deben leerse cuidadosamente y seguirse estrictamente. El instalador debe asegurarse de leer y comprender estas instrucciones antes de comenzar la instalación. No sobrecargue dispositivos. Las cargas máximas por conexión se indican en este manual. La seguridad eléctrica debe ser verificada antes de comenzar el montaje. Las instrucciones de instalación deben leerse cuidadosamente. La instalación debe ser realizada por personal cualificado con los conocimientos técnicos pertinentes. Se debe seguir sólo los avisos técnicos autorizados. El instalador debe asegurarse de que el equipo cumple con las normas de las instrucciones de extinción y sustitución que se encuentran en los manuales de reparación autorizados. Debe garantizarse que el vehículo es correctamente adecuado para la instalación de un enganche de remolque. Debe garantizarse que el enganche de remolque es adecuado para el vehículo. Debe garantizarse que el enganche de remolque. Se debe leer la memoria de los fallos de funcionamiento. Después de haber comprobado el tipo de inserto eléctrico, la acción funcional debe programarse para el funcionamiento del remolque de acuerdo con los requisitos de la normativa nacional. Los requisitos de la normativa nacional se indican en los manuales del vehículo (por ejemplo, avisos de estacionamiento) deben ser modificados por separado para la variante de equipo "Equipo de remolque". En caso de duda, consulte a un especialista. El fabricante no se hace responsable de los daños ocasionados en contacto con los límites de prueba de funcionamiento.

7 pinů



- | | | |
|----|---------------------------------|---|
| 90 | Prehľad produktu | Elektrifikácia pojačova pre ťažné zariadenia / 137/37-pm / 12 Volt / ISO 11446/ 1724 |
| 91 | Prehľad produktov | Suprava elektrického zapojenia pre ťažné zariadenia / 137/37-pm / 12 Volt / ISO 11446/ 1724 |
| 92 | Product overview | Electric wiring kit for towbars / 137/37-pm / 12 Volt / ISO 11446/ 1724 |
| 93 | Produktübersicht | Elektro-Einbausatz für Anhängerkupplung / 137/37-polig / 12 Volt / ISO 11446/ 1724 |
| 94 | Aperçu des produits | Faisceau pour attelage / 137/37 broches / 12 Volt / ISO 11446/ 1724 |
| 95 | Carrellata dei prodotti | Cablaggio elettrico per gancio di traino / 137/polli / 12 Volt / ISO 11446/ 1724 |
| 96 | Descripción del producto | Kits eléctricos para enganches de remolques / 137/37-polis / 12 Volt / ISO 11446/ 1724 |
| 97 | Обзор продукта | Электромонтажный комплект для сцепки прицепа / 137/контактных / 12 Вольт / ISO 11446/ 1724 |

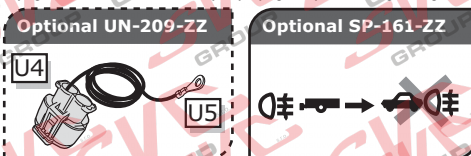
- neodpojuje mlhové svetlo vozu po pripojení prívesného vozíku - pokud tuto funkci vyžadujete je potřeba pripojednat příslušnou rozšiřující sadu dle typu vozidla.

QR kódem stáhnete aktuální a rozšířený montážní návod



- SK Pre podrobné montážne pokyny a podmienky produktu si môžete skenovať QR kód
GB For detailed installation instructions and product conditions, scan the QR code
DE Scannen Sie den QR-Code, um detaillierte Installationsanweisungen und Produktbedingungen zu erhalten
FR Pour des instructions d'installation détaillées et les conditions du produit, scannez le code QR
ITA Per istruzioni di installazione dettagliate e condizioni del prodotto, eseguire la scansione del codice QR
PL Aby uzyskać szczegółowe instrukcje dotyczące instalacji i warunki produktu, zeskanuj kod QR
SP Para obtener instrucciones detalladas de instalación y condiciones del producto, escanee el código QR
NL Voor gedetailleerde installatie-instructies en productvoorwaarden, scan de QR-code
FIN Tarkemmat asennusohjeet ja tuotteen ehdot on tarkistettava QR-koodilla
HU A részletes telepítési utasítások és a termék feltételei között olvassa el a QR kódot
SLO Za podrobna navodila za namestitve in pogoje izdelka skenirajte kod QR
RU Подробные инструкции по установке и условиям продукта отсканируйте QR-код.

- (FR)** Liste de pieces
- (IT)** Lista de componenti
- (ES)** Elenco componenti
- (NL)** Onderdelenlijst
- (RUS)** Список деталей комплекта сборки



	CZ	DE	YE	OG	VT	GD	BU	BN	GN	WH	PE	PI	BZ	LG	DG	LB	DB	NL	BG
CZ	Červená	Zlutá	Oranžová	Fialová	Sedá	Bledá	Hnědá	Zelená	Bílá	Fialová	Pužová	Černá	Světlá zelená	Tmavě zelená	Světlá modrá	Tmavě modrá	Pířlorodí barva	Přezobá	
SK	Červená	Zltá	Oranžová	Fialová	Sedá	Bledá	Hnědá	Zelená	Bílá	Fialová	Pužová	Černá	Světlá zelená	Tmavě zelená	Světlá modrá	Tmavě modrá	Pířlorodí barva	Bázová	
EN	Red	Yellow	Orange	Violet	Gray	Blue	Brown	Green	White	Purple	Pink	Black	Light green	Dark green	Light blue	Dark blue	Natural colour	Beige	
DE	Rot	Gelb	Orange	Violett	Grau	Blau	Braun	Grün	Weiß	Lila	Rosa	Schwarz	Hellgrün	Dunkelgrün	Hellblau	Dunkelblau	Naturfarben	Beige	
FR	Rouge	Jaune	Orange	Violet	Gras	Blue	Marron	Vert	Blanc	Pourpre	Noir	Verde clair	Verde foncé	Blanc clair	Blanc foncé	Nature	Beige		
IT	Rosso	Giallo	Arancione	Violeta	Grigio	Blu	Marrone	Verde	Bianco	Porpora	Rosa	Nero	Verde chiaro	Verde scuro	Azzurro	Blu scuro	Colori naturali	Beige	
ES	Roj	Amarillo	Naranja	Violeta	Grís	Azul	Marrón	Verde	Blanco	Púrpura	Rosa	Negro	Verde claro	Verde oscuro	Azul claro	Azul oscuro	Color natural	Beige	

									Reverse					
7 PIN	1L	254g	-	3/31	4/R	558/R	6/54	7/554L	X	X	X	X	-	X
13 PIN	1L	254g	-	3/31	4/R	558-R	6/54	7/554L	8	9	10	11	-	13
Pmax	21W	21W	-	X	21W	42W	3x21W	42W	21W	180W/15Amp	160W/15Amp	-	-	-
ISO	YE	B/L	-	WH	CN	RN	RD	KB	PL	OG	GY	VH/RK	-	WH/RK

